JAMAL MOHAMED COLLEGE(Autonomous)

College with potential for Excellence Accredited with 'A' Grade by NAAC 3rd cycle Affiliated to Bharathidasan University TIRUCHIRAPPALLI – 620 020.



Since 1951

DEPARTMENT OF URDU

REVISED SYLLABUS AND SCHEME OF EXAMINATION

(FOR THE STUDENT ADMITTED FROM THE ACADEMIC YEAR 2017-2018 ONWARDS)

PART-I - LANGUAGE - URDU (SEMESTERS - I, II, III & IV)

PART-IV - NON MAJOR ELECTIVE – URDU (SEMESTERS –III & IV)

&

CAREER ORIENTED PROGRAMME (COP)

JAMAL MOHAMED COLLEGE(Autonomous)

College with potential for Excellence Accredited with 'A' Grade by NAAC 3rd cycle Affiliated to Bharathidasan University TIRUCHIRAPPALLI – 620 020.

DEPARTMENT OF URDU

PART-I - LANGUAGE - URDU

SEM	COURSE CODE	COURSE TITLE	HRS/ WEEK	CREDIT	CIA MARKS	SEM MARKS	TOTAL MARKS
I	17U1LU1	Nasr Aur Quawaid (Prose And Grammar)	6	3	25	75	100
II	17U2LU2	Nazm aur Ghazal (Poems)	6	3	25	75	100
III	17U3LU3	Afsana Aur Tarjuma (Fiction And Translation)	6	3	25	75	100
IV	17U4LU4	DRAMA, Asnafe Sukhan Aur Khutoot Navesi	6	3	25	75	100

Non Major Elective Courses offered to the other Departments:

SEM	COURSE TITLE	
III	Urdu For Beginners	
IV	Functional Urdu	

Not considered for Grand Total and CGPA

SEMESTER I: PART I LANGUAGE URDU – COURSE I NASR AUR QUAWAID (PROSE AND GRAMMAR)

Course Code:17U1LU1Max. Mark: 100Hours/Week: 6Internal Mark: 25Credit: 5External Mark: 75

Distribution of Marks

Nasr – 65 Quawaid– 10

Objective:

To study the classical and Modern Prose writing. To knowabout the different styles of Prose writing.

UNIT I 18 hours

Subhe
Azadi par Taqreer — Jawahar Lal Nehru - Grammar: Lafz, Kalima, Mohma
l#Nehru — Azad Log#

UNIT II 18 hours

Kahili – Sir Syed Ahmed Khan- Grammar: Ism, Zameer, Fel, Harf # Sir Syed –Maqsad-e-Zindegi #

UNIT III 18 hours

KamyabikaQurani Rasta — AbulKalamAzad - Grammar: Ism-e-khas, Ism-e-Aam #AbulKalamAzad - Tafseer #

UNIT IV 18 hours

Umar bin Adbul Azeezke Kuch Khosoosiyat – Allama Shibli Noamani

- Grammar: Fel, Fayil, Mafvool, Sifat

ShibliNoamani -Honesty

UNIT V 18 hours

Mujhe Mere Buzrugon Se Bachao – Kanhaya Lal Kapoor- Grammar: Jins, Adad # MizahiyaMazameen #

Self study portion

Prescribed Text Book

- 1. Intekhab-e-Nasr Urdu Published by National Council for Promotion of Urdu Language, New Delhi
- 2. Urdu Grammar, Edited by Yacoob Aslam, Published by Javeed Publishers, Vaniyambadi

UNIT I Chapter 1
UNIT II Chapter 2
UNIT III Chapter 3
UNIT IV Chapter 4
UNIT V Chapter 5

Lessons Prescribed:

PROSE

- 1. Subhe Azadi par Taqreer Jawahar Lal Nehru
- 2. Kahili Sir Syed Ahmed Khan
- 3. KamyabikaQurani Rasta AbulKalam Azad
- 4.Umar bin Adbul Azeezke Kuch Khosoosiyat Allama Shibli Noamani
- 5. Mujhe Mere Buzrugon Se Bachao Kanhaya Lal Kapoor

GRAMMAR

Lafz, Kalima, Mohmal, Ism, Zameer, Fel, Harf, Ism-e-khas, Ism-e-Aam, Fel, Fayil, Mafvool, Sifat, Jins, Adad (Sub division and its kind need not be taught and examined)

CODE: <u>17U1LU1</u>

Question Paper Pattern

Part - A

I. Answer all the questions (Multiple choice Questions) : 20X1=20 Marks

- 1. Question from Prose
- 2. Question from Prose
- 3. Question from Prose
- 4. Question from Prose
- 5. Question from Prose
- 6. Question from Prose
- 7. Ouestion from Prose
- 8. Ouestion from Prose
- 9. Question from Prose
- 10. Question from Prose
- 11. Question from Grammar
- 12. Question from Grammar
- 13. Question from Grammar
- 14. Question from Grammar
- 15. Question from Grammar
- 16. Question from Grammar
- 17. Ouestion from Grammar
- 18. Question from Grammar
- 19. Question from Grammar
- 20. Question from Grammar

Part - B

II. Internal Choice

5X5=25 Marks

Answer all questions

- 21. Annotation from Prose
- 22. Annotation from Prose
- 23. Annotation from Prose
- 24. Annotation from Prose
- 25. Annotation from Prose

Part - C

III. Answer any three questions.

3X10=30 Marks

- 26. Question from Prose
- 27. Question from Prose
- 28. Ouestion from Prose
- 29. Question from Prose
- 30. Question from Prose

SEMESTER II: PART I LANGUAGE URDU – COURSE II Nazm aur Ghazal (Poems)

Course Code: 17U2LU2Max. Mark: 100Hours/Week: 6Internal Mark: 25Credit: 5External Mark: 75

Distribution of Marks

Manzumath – 45 Ghazliyath – 30

Objective:

To study the different forms of Urdu Poetry and to inculcate the poetry enjoying attitude. To train in poetry appreciation.

UNIT I 18 hours

Sari Dunyake Malik – Altaf Hussain Hali- Misra, Sher, Mathla, Maqtha,

HamdkiTashreeh- Iqbal kiDua

UNIT II 18 hours

Tarana-E-Hindi, Saare Jahan Se Achcha – Dr. Allama Iqbal-Thakallus, ghazal, Nazm #NazmFahmi #

UNIT III 18 hours

HamaraWatan – Burj Narayan Chikbast

Ibne Maryam Hua kare koi – Mirza Ghalib

NazmaurghazalFahmi

UNIT IV 18 hours

AadmiNamah – NazeerAkberabadi (Refer Prescibed book)

Na Jana keDunya se – DaagDehlvi

UNIT V 18 hours

Barsaath – Ismail Mirathi AapkiYaadAatiRahiRaatbhar – MakhdoomMuhiuddin # Sher goyee #

Self-study portion

Prescribed Text Book

- 1. Aasan Urdu ShayiriPublished by National Council for Promotion of Urdu Language, New Delhi
- 2. Urdu Grammar, Edited by Yacoob Aslam, Published by Javeed Publishers, Vaniyambadi

UNIT I : Chapter 6
UNIT II : Chapter 7
UNIT III : Chapter 8 and9
UNIT IV : Chapter 10 and 11
UNIT V : Chapter 12 and 13

Lessons Prescribed

MANZUMATH

- 1. Sari Dunyake Malik Altaf Hussain Hali
- 2. Tarana-E-Hindi, Saare Jahan Se Achcha Dr. Allama Iqbal
- 3. HamaraWatan Burj Narayan Chikbast
- 4. AadmiNamah NazeerAkberabadi (Refer Prescibed book)
- 5. Barsaath Ismail Mirathi

GHAZLIYAT

A)

- 1. Ibne Maryam Hua kare koi Mirza Ghalib
- 2. Na Jana keDunya se DaagDehlvi
- 3. AapkiYaadAatiRahiRaatbhar MakhdoomMuhiuddin

B) PARTS OF POETRY

1. Nazm , Ghazal, Misra, Sher, Mathla, Maqtha, Takhallus, Bandh, Musaddas, Muqammas, Rubaaye

CODE: <u>17U2LU2</u>

Question Paper Pattern

Part - A

	Part - A	
I. Answer all the questions:(Multiple	choice Questions)	20X1=20 Marks
1. Question from Nazm	,	
2. Question from Nazm		
3. Question from Nazm		
4. Question from Nazm		
Question from Nazm		
6. Question from Nazm		
7. Question from Nazm		
8. Question from Nazm		
9. Question from Nazm		
10. Question from Nazm		
11. Question from Nazm		
12. Question from Nazm		
13. Question from Nazm		
14. Question from Nazm		
15. Question from Nazm		
16. Question from Ghazal		
17. Question from Ghazal		
18. Question from Ghazal		
19. Question from Ghazal		
20. Question from Ghazal		
	Part - B	
II. Internal Choice		5X5=25 Marks
Answer all questions		
21. Annotation from Ghazal		
22. Annotation from Ghazal		
23. Annotation from Ghazal		
24. Annotation from Ghazal		
25. Annotation from Ghazal		
	Don't C	
TTT A 41 41	Part - C	25/10 20 N/L I
III. Answer any three questions		3X10=30 Marks
26. Question from Nazm		
27. Question from Nazm		
28. Question from Nazm		
29. Question from Nazm		
20 Ornation from Norm		

30. Question from Nazm

SEMESTER III: PART I LANGUAGE URDU – COURSE III AFSANA AUR TARJUMA (FICTION AND TRANSLATION)

Course Code : 17U3LU3Max. Mark: 100Hours/Week : 6Internal Mark: 25Credit : 5External Mark: 75

Distribution of Marks Fiction - 55

Translation-20

Objective:

To introduce the students, the art of writing fiction, understanding fiction, various types of fiction writing.

To introduce the students, the art of translation from Urdu to English and Vice Versa.

UNIT I 18 hours

a) Fiction Mazdoori by Saadath Hasan Manto

b) Translation# Fiction kyahai #

UNIT II 18 hours

a) Fiction KahaniChor by Anwer Rabbani

b) Translation

UNIT III 18 hours

a) Fiction Devi by Ameerunnisa

b) Translation

Tamil Nadu keafsane

UNIT IV 18 hours

a) Fiction Deevar by Saba Mustafa

b) Translation

#Tarjumaeka fun #

UNIT V 18 hours

a) Fiction Bade GharkiBeti – Prem Chand

b) Translation

Story Telling, Reporting Skills

Self-study portion

Prescribed Text Book

- 1. Tamil Nadu ke Urdu Afsane Aabid Safi, published Tamil Nadu kaenumaindaafsane, Saramadi Publication,8/2 Sundaram Lane, Purasaivakkam, Chennai-7.
- 2. AdbeJameel Published by C. Abdul Hakeem College, Melvisharam.

UNIT I	Chapter 14 & 19
UNIT II	Chapter 15& 19
UNIT III	Chapter 16 & 19
UNIT IV	Chapter 17 & 19
UNIT V	Chapter 18 & 19

Lessons Prescribed:

FICTION

- 1. Bade GharkiBeti Prem Chand
- 2. Mazdoori by Saadath Hasan Manto
- 3. KahaniChor by Anwer Rabbani 4. Devi by Ameerunnisa
- 5. Deevar by Saba Mustafa

TRANSLATION

- a) From Urdu to English (Seen passages only) b) From English to Urdu (Sentences only)

(For translation Unseen passages should not be given in examination)

CODE: 17U3LU3

Question Paper Pattern

Part - A

20X1=20 Marks I. Answer all the questions: (Multiple choice Questions)

- 1. Simple question from Fiction
- Simple question from Fiction
- 3. Simple question from Fiction
- 4. Simple question from Fiction
- 5. Simple question from Fiction
- 6. Simple question from Fiction
- 7. Simple question from Fiction
- 8. Simple question from Fiction
- 9. Simple question from Fiction
- 10. Simple question from Fiction
- 11. Simple question from Fiction
- 12. Simple question from Fiction
- 13. Simple question from Fiction
- 14. Simple question from Fiction
- 15. Simple question from Fiction
- 16. Simple question from Fiction
- 17. Simple question from Fiction
- 18. Simple question from Fiction
- 19. Simple question from Fiction
- 20. Simple question from Fiction

II. Internal Choice Answer all questions

- 21. Annotation from Fiction
- 22. Annotation from Fiction
- 23. Annotation from Fiction
- 24. Annotation from Fiction
- 25. Annotation from Fiction

Part - B

5X5=25 Marks

Part - C

III. Answer any three questions Last question is Compulsory

3X10=30 Marks

- 26. Question from Fiction
- 27. Question from Fiction
- 28. Question from Fiction
- 29. Translation from Urdu to English (Seen Passage only) Compulsory Question
- 30. Translation from English to Urdu (Seen Passage only) Compulsory Question

SEMESTER IV: PART I LANGUAGE URDU – COURSE IV DRAMA, ASNAFE SUKHAN AUR KHUTOOT NAVESI

Course Code: 17U4LU4 : 100 Max. Mark Hours/Week: 6 Internal Mark : 25 Credit : 75 : 5 External Mark Distribution of Marks

Drama

- 35 Letter Writing - 20 AsnafeSukhun - 20

Objective:

To train the students in the day-to-day usage of Urdu Language.

UNIT I 18 hours

- a. DarwazeKhol do KrishanChandar
- b. Personal Letter- Father, Mother
- c.Naath, Rubayee, Marsiya

Discussion of Drama#

UNIT II 18 hours

- a. DarwazeKhol do KrishanChandar
- b. Personal Letter- Friends
- c. Qaseeda, Qatha, AzaadNazm, Masnavi
- # Khutoot Nigari#

UNIT III 18 hours

- a. DarwazeKhol do KrishanChandar
- b. Official Letter- Principal, Commissioner TrichirappalliCorparation
- c. Novel, Drama, Khath, Masder

UNIT IV 18 hours

- a. DarwazeKhol do KrishanChandar
- b. Business- Letter to Book Seller
- c. Muthakallim, Mukhatab, Ghaib, fel-e- Lazim, Fel-e-Mutaddi

UNIT V 18 hours

- a. DarwazeKhol do KrishanChandar
- b. Job Application
- c. Mazi, Hall, Mustaqbil, Fail, Maful, Muzakker, Muannas
- # Discussion of Job#

#Self study portion

Prescribed Text Book

- 1. DarwazeKholdo
- 2. KhotootaurMazameen Yacoob Aslam, published by Javeed publishers, Vaniyambadi

UNIT I	Chapter 20, 26 & 21
UNIT II	Chapter 20, 26& 22
UNIT III	Chapter 20, 26& 23
UNIT IV	Chapter 20, 26& 24
UNIT V	Chapter 20, 26& 25

Lessons Prescribed:

DRAMA

DarwazeKhol do – KrishanChandar

LETTER WRITING

- 1. Personal Letter- Father, Mother,
- 2. Personal Letter- Friends
- 3. Official Letter- Principal, Commissioner TrichirappalliCorparation
- 4. Business- Letter to Book Seller
- 5. Job Application

ASNAAF-E-SUKHAN: Manzumath: Hamd, Naath, Rubayee, Marsiya, Qaseeda, Qatha, AzaadNazm, Masnavi, Musaddas, Muqammas, Manqabath, Bandh, (Definition and Examples only)

Mansoor:Afsana, Novel, Drama, Khath, Masder, Muthakallim, Mukhatab, Ghaib, fel-e-Lazim, Fel-e-Mutaddi,Mazi, Hall, Mustaqbil,,Muzakker, Muannas(Definition and Examples only)

CODE: 17U4LU4

Question Paper Pattern

Part - A

I. Answer all the questions: (Multiple choice Questions) 20X1=20 Marks

- 1. Question from Asnaf e Sukhun
- 2. Question from Asnaf e Sukhun
- 3. Question from Asnaf e Sukhun
- 4. Question from Asnaf e Sukhun
- 5. Question from Asnaf e Sukhun
- 6. Question from Asnaf e Sukhun
- 7. Question from Asnaf e Sukhun
- 8. Question from Asnaf e Sukhun
- 9. Question from Asnaf e Sukhun
- 10. Question from Asnaf e Sukhun
- 11. Question from Asnaf e Sukhun
- 12. Question from Asnaf e Sukhun
- 13. Question from Asnaf e Sukhun
- 14. Question from Asnaf e Sukhun
- 15. Question from Asnaf e Sukhun
- 16. Question from Asnaf e Sukhun
- 17. Question from Asnaf e Sukhun
- 18. Question from Asnaf e Sukhun
- 19. Question from Asnaf e Sukhun
- 20. Question from Asnaf e Sukhun

Part - B

II. Internal Choice Answer all questions

- 21. Annotation from Drama
- 22. Annotation from Drama
- 23. Annotation from Drama
- 24. Annotation from Drama
- 25. Annotation from Drama

5X5=25 Marks

Part - C

III. Answer any three questions Last question is Compulsory

3X10=30 Marks

- 26. Question from Drama
- 27. Question from Drama
- 28. Question from Drama
- 29. Question from Letter writing 30. Question from Letter writing

SEMESTER II: PART IV - NON MAJOR ELECTIVE

URDU FOR BEGINNERS

Course Code : 17UUR2N1 Max. Mark : 100 Hours/Week : 2 Internal Mark : 25 Credit : 4 External Mark : 75

Objective:

To introduce the students the basic knowledge in Urdu.

Eligibility:

II Semester students belong to any discipline are eligible for admission into

this course.

Duration:

One Semester.

UNIT I 6 hours

Vowels - Pronunciation and method of writing.
 Consonants - Pronunciation and method of writing.

UNIT II 6 hours

1. Joining Letters –

a) Vowels with Consonantb) Consonant with Consonant

UNIT III 6 hours

Usage of words in day-to-day life:

Parts of body, Names of animals, birds, metals, house hold articles, dresses, ornaments and food grains

UNIT IV 6 hours

Usage of words in day-to-day life:

vegetables, fruits, trees, relations, professions, colors, months and days.

UNIT V 6 hours

- a. Numerical Cordials only (1 to 100)
- b. Parts of speech and their functions in the sentence.
 - 1. Noun
 - 2. Pronoun
 - 3. Adjective
 - 4. Verb

DETAILED SYLLABUS

<u>ORTHOGRAPHY</u>

Vowels
 Pronunciation and method of writing.
 Pronunciation and method of writing.

- 3. Joining Letters
 - c) Vowels with Consonant
 - d) Consonant with Consonant

ETYMOLOGY -WORD

Usage of words in day-to-day life:

- a) Parts of body, Names of animals, birds, metals, house hold articles, dresses, ornaments, food grains, vegetables, fruits, trees, relations, professions, colours, months and days.
- b) Numerical Cordials only (1 to 100)

ETYMOLOGY -PARTS OF SPEECH

Parts of speech and their functions in the sentence.

- 1. Noun
- 2. Pronoun
- 3. Adjective
- 4. Verb

Book Prescribed:

Urdu For All By R.K. Bhat Published by National Council for Promotion of Urdu Language, New Delhi.

Question Paper Pattern

Urdu for Beginners

Part - A

Time: 3 Hours

I. Answer all the questions(Multiple choice Questions)

 $20 \times 1 = 20 \text{ Marks}$

Code: 17UUR2N

- 1. Question from I & II Unit
- 2. Question from I & II Unit
- 3. Question from I & II Unit
- 4. Question from I & II Unit
- 5. Question from I & II Unit
- 6. Question from I & II Unit
- 7. Question from I & II Unit
- 8. Question from I & II Unit
- 9. Question from I & II Unit
- 10. Question from I & II Unit
- 11. Question from I & II Unit
- 12. Question from I & II Unit
- 13. Question from I & II Unit
- 14. Question from I & II Unit
- 15. Question from I & II Unit
- 16. Question from I & II Unit
- 17. Question from I & II Unit
- 18. Question from I & II Unit
- 19. Question from I & II Unit
- 20. Question from I & II Unit

Part - B

II. Answer all the questions (Internal Choice)

5x5 = 25 Marks

- 21. Transliterate from Urdu to English
- 22. Transliterate from English to Urdu
- 23. Joining form

- 24. Missing Letter
- 25. Rearrange following words

Part – C

III. Answer any three questions

 $3 \times 10 = 30 \text{ Marks}$

- 26. Name of Birds
- 27. Parts of the Body
- 28. Name of Animals
- 19. Name of Fruits
- 20. Correct the sentences

SEMESTER III: PART IV - NON MAJOR ELECTIVE FUNCTIONAL URDU

Course Code: 17UUR3N2Max. Mark: 100Hours/Week: 2Internal Mark: 25Credit: 2External Mark: 75

Objective :To introduce the students the functional usage of Urdu.

Eligibility :III Semester students belong to any discipline are eligible for admission into

this course. The student should have studied Urdu for Beginners course in II Semester.

Duration :One Semester.

UNITI 6 hours

Parts of speech - theory and application

- 1. Noun
- 2. Pronoun
- 3. Adjective
- 4. Verb
- 5. Adverb
- 6. Preposition
- 7. Conjunction
- 8. Interjection

UNIT II 6 hours

Letter writing

- 1. Personal Letter
- 2. Commercial Letter
- 3. Official Letter

UNIT III 6 hours

1. Conversation skill — Lesson 1 to 5 (Ibthidai Urdu, R.K. Bhat and TabssumNaqi)

UNIT IV 6 hours

Conversation Skill

- 1. Welcome to a friend
- 2. Shopping Mall
- 3. In the Hospital
- 4. In the Post Office
- 5. In the Bank
- 6. In the Restaurant

UNIT V 6 hours

Poetry - Sara Jahan Se Achcha

Books Prescribed:

Ibthidai Urdu, R.K. Bhat and TabssumNaqi (for conversation skill) Published by National Council for Promotion of Urdu Language, New Delhi.

Question Paper Pattern

Functional Urdu

Part - A

Time: 3 Hours

I. Answer all the questions(Multiple choice Questions)

 $20 \times 1 = 20 \text{ Marks}$

Code: 17UUR3N

- 1. Question from Grammar
- 2. Question from Grammar
- 3. Question from Grammar
- 4. Question from Grammar
- 5. Question from Grammar
- 6. Question from Grammar
- 7. Question from Grammar
- 8. Question from Grammar
- 9. Question from Grammar
- 10. Question from Grammar
- 11. Question from Grammar
- 12. Question from Grammar
- 13. Question from Grammar
- 14. Question from Grammar
- 15. Question from Grammar
- 16. Question from conversation skill
- 17. Question from conversation skill
- 18. Question from conversation skill
- 19. Question from conversation skill
- 20. Question from conversation skill

Part - B

II. Answer all the questions (Internal Choice)

 $5 \times 5 = 25 \text{ Marks}$

- 11. Conversation skill
- 12. Conversation skill
- 13. Conversation skill
- 14. Conversation skill
- 15. Conversation skill

Part - C

III. Answer any three questions

$3 \times 10 = 30 \text{ Marks}$

Last question is Compulsory

- 16. Conversation
- 17. Letter
- 18. Letter
- 19. Letter
- 20. Sara Jahan Se Achcha